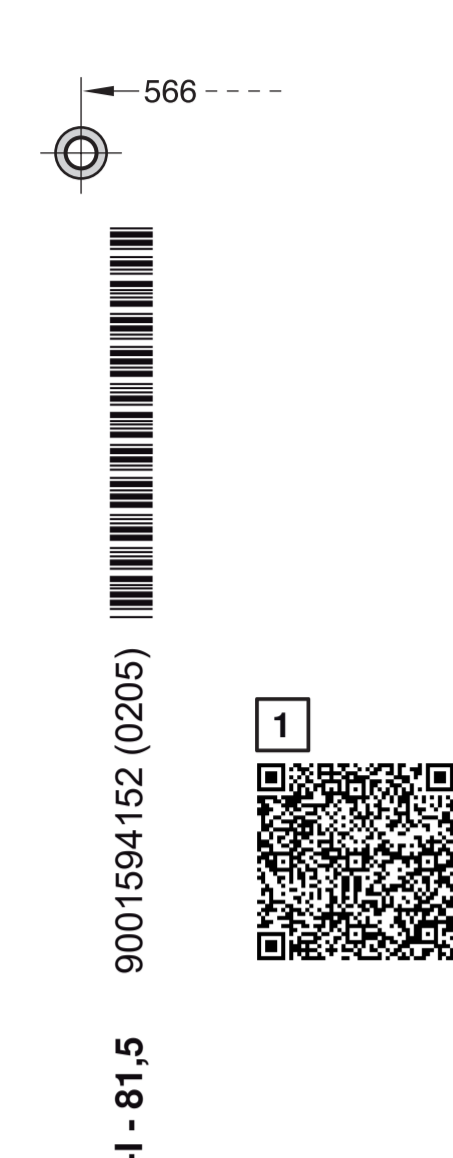




- |  |   |   |  |
|--|---|---|--|
| <b>de</b> Montageanleitung<br>*) über Kundendienst erhältlich  | <b>no</b> Monteringsanvisning<br>*) fåes hos kundeservice                     | <b>sl</b> Navodilo za montažo<br>*) Lahko nabavite v servisni službi                        | <b>uz</b> O'natish yo'riqnomasi<br>*) mijozlarga xizmat ko'rsatish markazida mavjud        |
| <b>en</b> Installation instructions<br>*) Available from customer service  | <b>da</b> Monteringsvejledning<br>*) Kan købes hos serviceafdelingen          | <b>mk</b> Упутство за монтажа<br>*) се добија преку службата за купувачи                    | <b>ka</b> მონტაჟის ინსტრუქციები<br>*) მომსახურების ცენტრშია სადასტურებო                    |
| <b>fr</b> Notice de montage<br>*) Disponible par le biais du service après-vente   | <b>fi</b> Asennusohje<br>*) Saatavissa huoltopalvelusta                       | <b>sq</b> Udhëzues për montim<br>*) Sigurohet nëpërmjet servisit                            | <b>bg</b> Ръководство за монтаж<br>*) предоставя се от службата за обслужване на клиентите |
| <b>it</b> Montagevoorschrift<br>*) Tegen meerprijs bij de Serviceclienet verkrijgbaar                                      | <b>cs</b> Montážní návod<br>*) K dispozici přes servisní službu               | <b>et</b> Monteerijuhend<br>*) Kusige klientiteenusest                                      | <b>fa</b> راهنمای مونتاژ<br>*) در دسترس است از مرکز خدمات مشتریان                          |
| <b>it</b> Istruzioni per il montaggio<br>*) Disponibile presso il servizio assistenza clienti                              | <b>sk</b> Návod na montáž<br>*) Dostanete v službe zákazníkom                 | <b>lt</b> Montavimo instrukcija<br>*) Ją galima gauti klientų aptarnavimo servise           | <b>ar</b> تعليمات التركيب<br>*) يمكن شراؤها من مركز خدمة العملاء                           |
| <b>es</b> Instrucciones de montaje<br>*) Se puede adquirir a través del Servicio de Asistencia Técnica Oficial de la marca | <b>pl</b> Instrukcja montażu<br>*) Do uzyskania w punkcie serwisowym          | <b>lv</b> Montāžas pamācība<br>*) Var saņemt servisa dienestā                               | <b>id</b> Instruksi Pemasangan<br>*) bisa didapatkan melalui Customer Service              |
| <b>pt</b> Instruções de montagem<br>*) Pode ser adquirido nos nossos Serviços Técnicos                                     | <b>hu</b> Szerelési utasítás<br>*) A vevőszolgálaton keresztül kapható:       | <b>ru</b> Инструкция по монтажу<br>*) Можно получить в сервисном центре                     | <b>tr</b> Montaj talimatları<br>*) Müşteri hizmetlerinden elde oluna bilər                 |
| <b>el</b> Οδηγίες τοποθέτησης<br>*) Διατίθενται από την υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών                             | <b>ro</b> Instrucțiune de montaj<br>*) obținabilă la serviciul pentru clienți | <b>uk</b> Інструкція з монтажу<br>*) Можна отримати через сервісну службу                   | <b>zh</b> 安裝說明書<br>*) 可向售後服務站索取。   |
| <b>tr</b> Montaj kılavuzu<br>*) Yetkil servis üzerinden alınabilir   | <b>hr</b> Uputa za montažu<br>*) može dobiti kod službe održavanja            | <b>kk</b> Аспаулаштық<br>*) Сервис қызметі арқылы орталыққа алуға жағдай                    | <b>zh-tw</b> 安裝說明書<br>*) 可向售後服務站索取。  |
| <b>sv</b> Monteringsanvisning<br>*) Kan fås via Service  | <b>sl</b> Uputstvo za montažu<br>*) Može se nabaviti preko servisne službe    | <b>lv</b> Instruksija par montāžu<br>*) Klientiem ir pieejama klientu apkalpošanas dienestā | <b>zh-cn</b> 安裝說明書<br>*) 可向售後服務站索取。  |



**1**

1. 1,75 m  
2. 4x15  
3. 4x15  
4. 4x42  
5. 4x36  
6. 4x42  
7. 4x36  
8. 4x15  
9. 4x15

Mat-Nr. 00622456

**3**

nicht einklemmen  
do not pinch  
ne pas coincer  
No doblar

**4**

verspannen  
brace  
calar verticalmente  
Enrasar

**5**

**6**

2.5 - 8.5 kg

**7**

**8**

**9**

**9**

**9**

**10**

**11**

Scheibe entfernen  
remove disc  
enlever le disque  
Eliminar disco

max. 10 Nm

Dichtheit nach einem Spülgang prüfen.  
Check for leaks after one wash cycle.  
Vérifiez l'étanchéité après un lavage.  
Verificar la estanqueidad tras un ciclo de lavado.

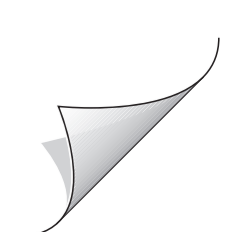
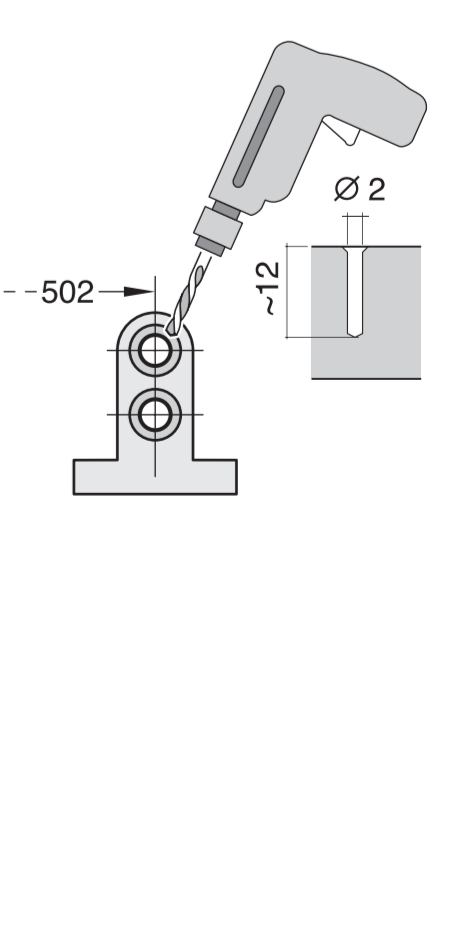
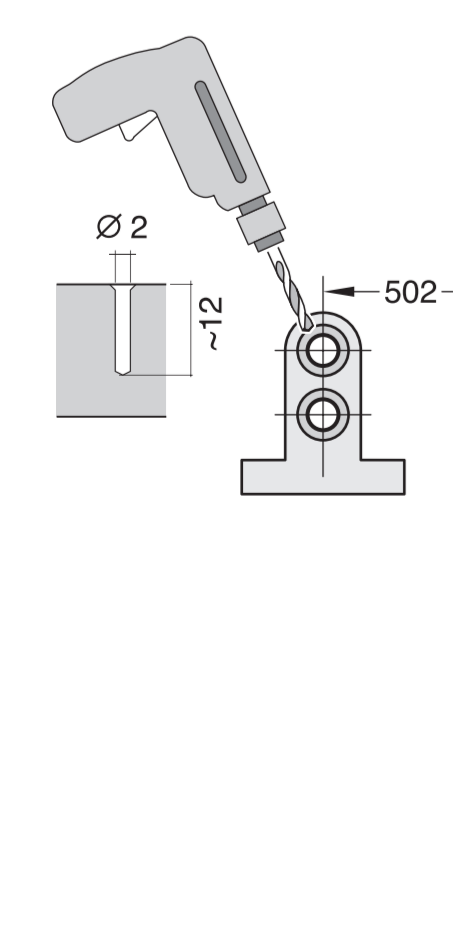
**GB**

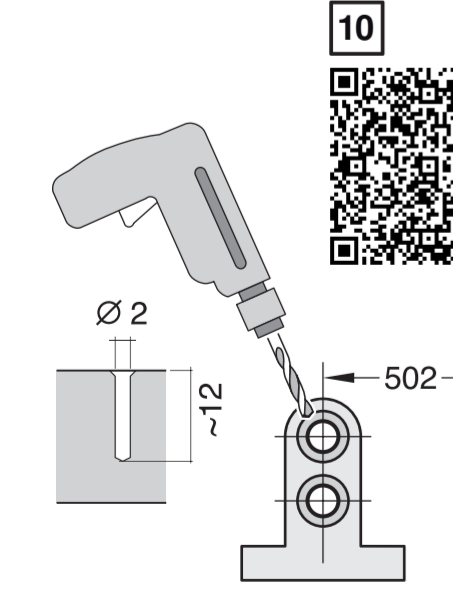
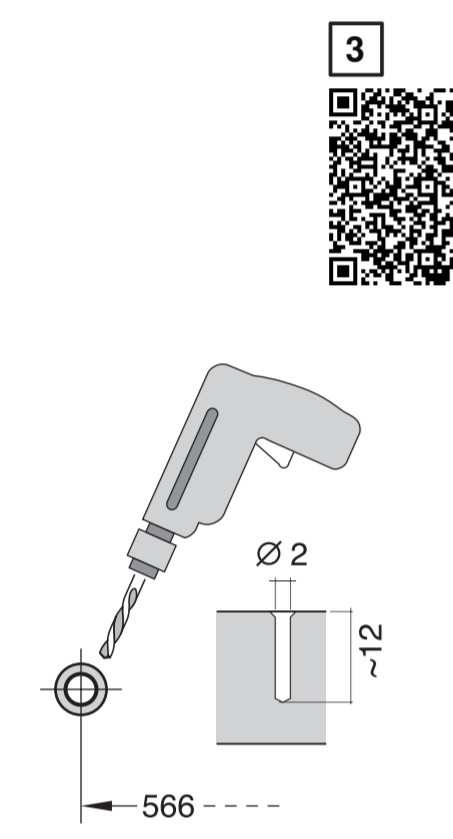
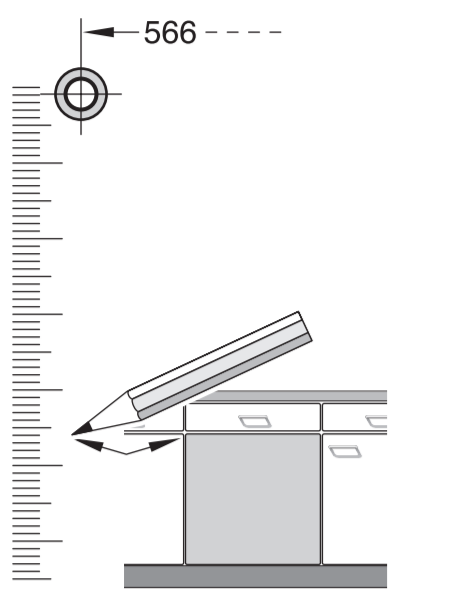
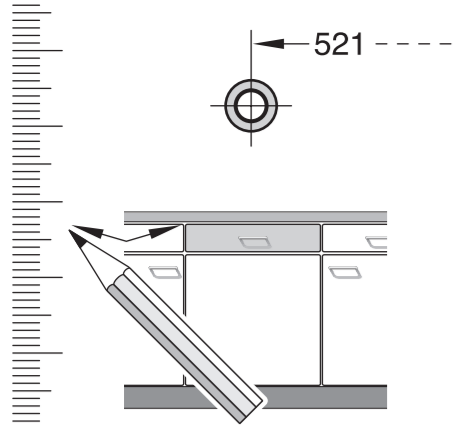
**11**

Mat-Nr. 00350564

**11**

Mat-Nr. 00657927





**1**

- 1. 1.75 m
- 2. 4x15 T
- 3. 4x15 T
- 4. 4x42 T
- 5. 4x35 T
- 6. 4x35 T
- 7. 4x35 T
- 8. 4x35 T
- 9. 4x35 T

Mat-Nr. 00622456

**2a**

**2b**

**3**

**4**

**3**

nicht einklemmen  
do not pinch  
ne pas coincer  
No doblar

**4**

verspannen  
brace  
calar verticalment  
Enrasar

**5**

**6**

**7**

**8**

**9**

**9**

**9**

**10**

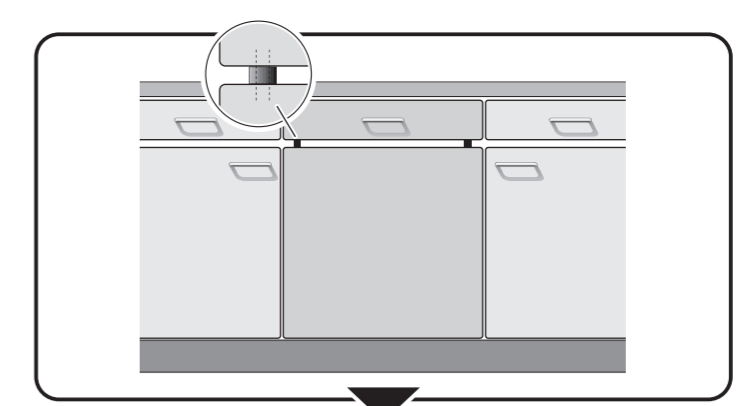
**11**

Scheibe entfernen  
remove disc  
enlever le disque  
Eliminar disco

min. Ø 19 mm

max. 10 Nm

Dichtheit nach einem Spülgang prüfen.  
Check for leaks after one wash cycle.  
Vérifiez l'étanchéité après un lavage.  
Verificar la estanqueidad tras un ciclo de lavado.



1  
4  
5A

6A

7A

8

11

11

Mat-Nr. 00590564

Mat-Nr. 00657927

5 m EU Mat-Nr. 12022522

